# This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

# **BEST AVAILABLE IMAGES**

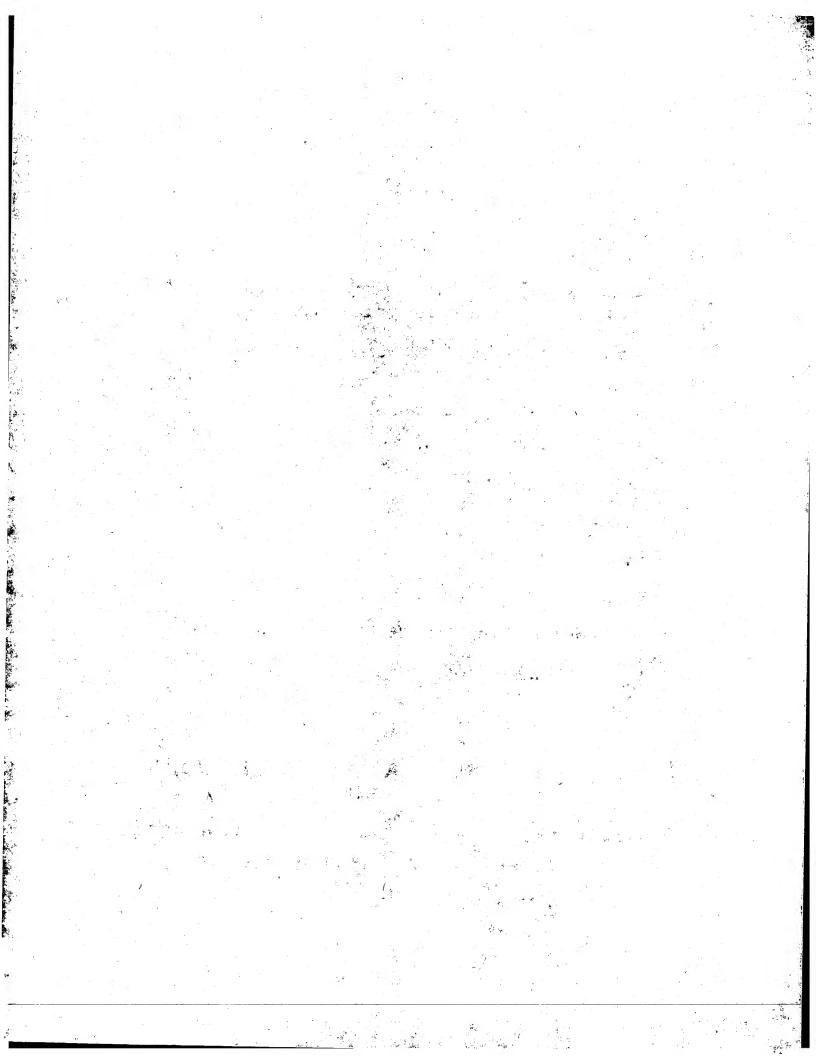
Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

# IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problem Mailbox.





#### IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant:

**MENIN** 

Examiner:

unknown

Serial No.:

10/717818

Group Art Unit:

3747

Filed:

November 20, 2003

Docket No.:

13365.0015US01

Title:

INTAKE MANIFOLD IN TWO PARTS

#### **CERTIFICATE UNDER 37 CFR 1.10:**

"Express Mail" mailing label number: EV 372673248 US

Date of Deposit: April 19, 2004

I hereby certify that this paper or fee is being deposited with the U.S. Postal Service "Express Mail Post Office to Addressee" service under 37 CFR 1.10 on the date indicated above and is addressed to Mail Stop MISSING PARTS, Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

Name: TERESA ANDERSON

#### SUBMISSION OF PRIORITY DOCUMENT(S)

MAIL STOP MISSING PARTS Assistant Commissioner for Patents Alexandria, VA 22313-1450

Dear Sir:

Applicants enclose herewith one certified copy of a French application, Serial No.

0214544, filed November 20, 2002, the right of priority of which is claimed under 35 U.S.C. §

119.

Respectfully submitted,

MERCHANT & GOULD P.C.

P.O. Box 2903

Minneapolis, Minnesota 55402-0903

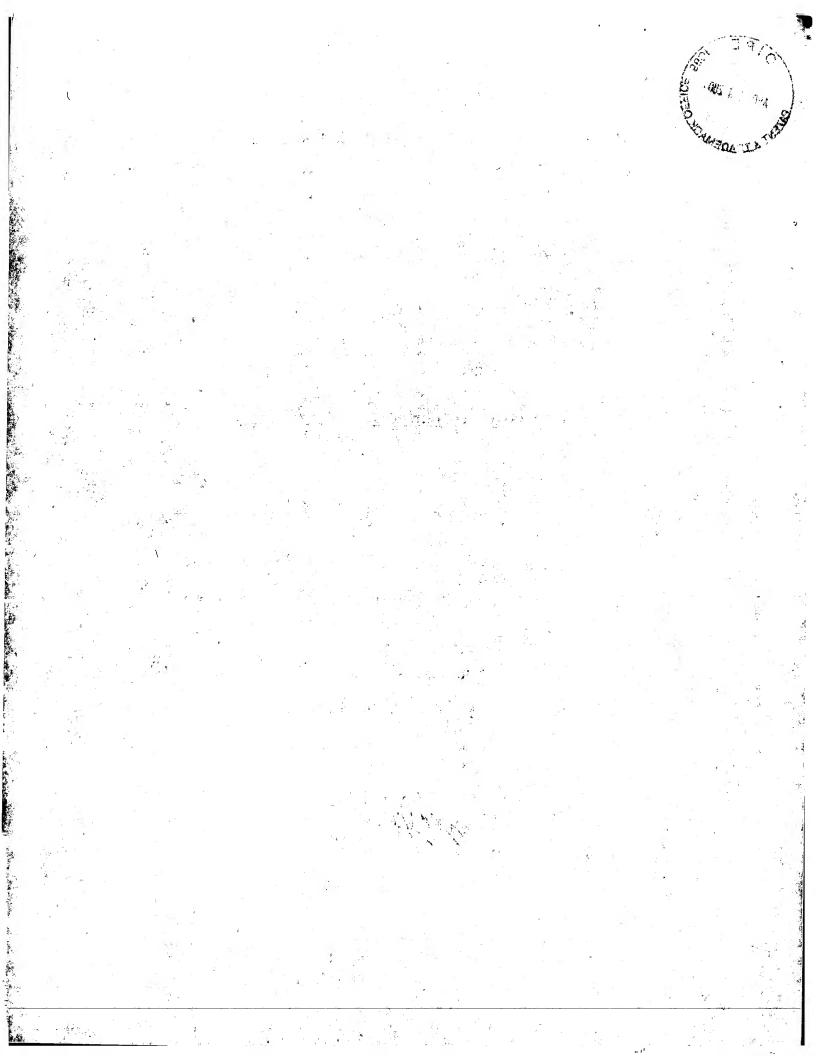
(612) 332-5300

Dated: April 19, 2004

John J. Gresens

Reg. No. 33,112

JJG:nel





# BREVET D'INVENTION

#### CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

### COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 03 FEV. 2004

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIETE
INDUSTRIELLE

SIEGE 26 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone : 33 (0)1 53 04 53 04 Télécopie : 33 (0)1 53 04 45 23 www.inpi.fr

~



### **BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ**

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

#### **REQUÊTE EN DÉLIVRANCE** page 1/2



	(		Cet imprimé est à rem	nplir lisiblemen	tà l'encre noire DB 540 + W / 210	
REMEDS NOV	/ 2002		1 NOM ET ADRES	1 NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE		
67 INPLIST	TRASBOURG		À QUI LA CO	RRESPONDAN	ICE DOIT ÊTRE ADRESSÉE	
LIEU	0214544		1.		-	
N° D'ENREGISTREMENT	<b>UL 1 1-</b>		CABINET NUS	-		
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR	ว ก แกบ วิเ	വര	10, rue Jacques 67080 STRASE		~EV	
DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉ PAR L'INPI			0/000 3114.65	300KG OLL	JEX	
Vos références p (facultatif) B2036	68 JK/CW	-	<u> </u>		•	
	un dépôt par télécopie	PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH	ar l'INPI à la télécopie	- Commence of the Commence of		
2 NATURE DE	LA DEMANDE	Cochez l'une de	s 4 cases suivantes			
Demande de b	ZI A TELEBRICA CONTRACTOR CONTRAC	X	2 324 34 4 20 20 20 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Barrer	AND REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY O	
Demande de o	certificat d'utilité					
Demande divis						
		1 -10		2010		
	Demande de brevet initiale	N <sub>o</sub>	,	Date Li	, , ,	
	ande de certificat d'utilité initiale	No		Date		
.,	n d'une demande de en <i>Demande de brevet initiale</i>	N°		Date		
3 TITRE DE L'II	NVENTION (200 caractères ou	espaces maximum)				
					•	
Collecteur a	d'admission en deux parties	S				
				•		
					ı	
	·		<u> </u>			
4 DÉCLARATIO	ON DE PRIORITÉ	Pays ou organisati	ion			
	E DU BÉNÉFICE DE	Date		N°		
		Pays ou organisati	ion	-	•	
	DÉPÔT D'UNE	Date		N°		
DEMANDE A	INTÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisati	ion I	313		
	,	Date		N°		
		520 9350 3450 242 816 7193		www.constelli	utilisez l'imprimé «Suite»	
6 DEMANDEUR	R (Cochez l'une des 2 cases)	CONTRACTOR OF THE STATE OF THE		Personne	e physique	
Nom	Managaran	MARK IV SYST	remes moteurs	BORN SECTION	AND THE TOTAL COLUMN TO THE TAXABLE PARTY.	
	ou dénomination sociale					
Prénoms	ion sociale					
Forme juridiqu						
1		Société Anonyr	·			
N° SIREN	ue	Société Anonyr [4 <sub>1</sub> 0 <sub>1</sub> 9 <sub>1</sub> 7 <sub>1</sub> 2 <sub>1</sub> 2 <sub>1</sub>	·			
N° SIREN Code APE-NAF	ue	[4 <sub>1</sub> 0 <sub>1</sub> 9 <sub>1</sub> 7 <sub>1</sub> 2 <sub>1</sub> 2 <sub>1</sub>	9 <sub>1</sub> 5 <sub>1</sub> 6]			
Code APE-NAF Domicile	ue		9 <sub>1</sub> 5 <sub>1</sub> 6]			
Code APE-NAF Domicile ou	ue F	[4 <sub>1</sub> 0 <sub>1</sub> 9 <sub>1</sub> 7 <sub>1</sub> 2 <sub>1</sub> 2 <sub>1</sub>	9 <sub>1</sub> 5 <sub>1</sub> 6 <sub>.</sub>			
Code APE-NAF Domicile	re F Rue	[4 10 19 17 12 12 1   1 1 1   4 place des Sais	9 <sub>1</sub> 5 <sub>1</sub> 6 <sub>.</sub>			
Code APE-NAF Domicile ou	Rue  Code postal et ville	[4 10 19 17 12 12 1 L	9 <sub>1</sub> 5 <sub>1</sub> 6 <sub>.</sub>			
Code APE-NAF Domicile ou siège	Rue Code postal et ville Pays	[4 10 19 17 12 12 1 4 place des Sais [9 12 14 10 10 1 CO France	isons · OURBEVOIE	ppie (facultatif)		

S'il y a plus d'un demandeur, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»



### BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

# REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 2/2



REMARDS NOV	V 2002 V à I'INPI TRASBOURG				
LIEU INPI SI	0214544	,			
N° D'ENREGISTREMENT	•				
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR			er en en en en en en	DB 540 W / 210502	
6 MANDATAIR	E (siby a liett)		12.1		
Nom Prénom					
Cabinet ou So		CABINET NUSS			
Capillet on 50	Iciete	0,1211			
N °de pouvoir	r permanent et/ou				
de lien contra	-				
	Rue	10, rue Jacques Kablé .			
Adresse	Code postal et ville	[6 7 10 10 10 ] STRASBOU	RG		
	Pays	FRANCE			
	one (facultatif)	03 88 15 42 70			
N° de télécop		03 88 25 50 57			
	tronique <i>(facultatif)</i>	nuss@noos.fr			
7 MINVENTEUR	(S)	Les inventeurs sont nécessairement des personnes physiques			
	eurs et les inventeurs nes personnes	Oui  Non: Dans ce cas rem	plir le formul:	aire de Désignation d'inventeur(s)	
RAPPORT D				t (y compris division et transformation)	
	Établissement immédiat			The state of the s	
	ou établissement différé	11. The second of the second	innie (	Control elles mâmes lour avenre dénât	
Paiement échelonné de la redevance (en deux versements)		Uniquement pour les personnes physiques effectuant elles-mêmes leur propre dépôt  Oui  Non			
9 RÉDUCTION DU TAUX DES REDEVANCES		Uniquement pour les personnes physiques  Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition)  Obtenue antérieurement à ce dépôt pour cette invention (joindre une copie de la décision d'admission à l'assistance gratuite ou indiquer sa référence): AG			
	S DE NUCLEOTIDES CIDES AMINÉS	Cochez la case si la description contient une liste de séquences			
Le support éle	lectronique de données est joint				
séquences s	on de conformité de la liste de sur support papier avec le tronique de données est jointe				
1	z utilisé l'imprimé «Suite», nombre de pages jointes				
OU DU MAN (Nom et qua	E DU DEMANDEUR NDATAIRE alité du signataire) SS (92-1185), mandataire			VISA DE LA PRÉFECTURE OU DE L'INPI HEAJA	

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

10

15

20

25

30

#### DESCRIPTION

La présente invention concerne le domaine des collecteurs ou répartiteurs d'admission pour véhicules à moteurs thermiques, et a pour objet un collecteur d'admission formé de deux parties constitutives et un procédé de fabrication d'un tel collecteur.

L'invention s'intéresse plus particulièrement à des collecteurs d'admission comprenant, d'une part, une chambre d'admission ou plénum de forme allongée et pourvu(e) à l'une de ses extrémités longitudinales d'une ouverture d'admission et, d'autre part, au moins deux tubulures connectées latéralement à ladite chambre, lesdites tubulures s'étendant au moins partiellement autour de ladite chambre d'admission à partir de leurs ouvertures d'entrée débouchant dans cette dernière, en présentant une structure courbe sur une partie au moins de leur longueur.

Jusqu'à présent ce type de collecteur est généralement fabriqué par assemblage de trois pièces distinctes, à savoir une première pièce formant une partie de la paroi du plénum, une deuxième pièce formant la partie complémentaire du plénum et une partie longitudinale des tubulures et une troisième pièce formant la partie longitudinale complémentaires desdites tubulures.

Pour produire ce collecteur, il est ainsi nécessaire de prévoir deux interfaces d'assemblage et de procéder à deux opérations de soudage par vibration, d'où il résulte un coût de revient élevé, un risque plus élevé de production de pièces non conformes et l'utilisation d'une masse de matériau plus importante.

En outre, la multiplication des zones d'assemblage, et en particulier la présence de zones de joint au niveau des ouvertures d'entrée et de sortie des tubulures, affaiblit structurellement et mécaniquement le collecteur résultant.

La présente invention a pour but de pallier au moins certains, et préférentiellement tous les inconvénients mentionnés ci-dessus.

A cet effet, l'invention a pour objet un collecteur du type précité caractérisé en ce qu'il est constitué par deux pièces venues de moulage par injection de matériau thermoplastique et assemblées entre elles au niveau de zones de joint périphériques situées sur une surface d'assemblage traversant ledit collecteur, une première pièce d'un seul tenant formant une première

10

15

20

30 -

35

partie longitudinale de l'enveloppe délimitant la chambre d'admission, une partie intermédiaire de portion latérale de la paroi de chacune des différentes tubulures et un segment terminal de conduit de chacune desdites tubulures se terminant par l'ouverture de sortie de chacune de ces dernières, et une seconde pièce d'un seul tenant formant une seconde partie longitudinale complémentaire de l'enveloppe délimitant la chambre d'admission, un segment terminal de conduit de chacune desdites tubulures se terminant par l'ouverture d'entrée de chacune de ces tubulures débouchant dans la chambre d'admission et une partie intermédiaire complémentaire de portion latérale de la paroi de chacune des tubulures.

L'invention sera mieux comprise, grâce à la description ciaprès, qui se rapporte à des modes de réalisation préférés, donnés à titre d'exemples non limitatifs, et expliqués avec référence aux dessins schématiques annexés, dans lesquels :

La figure 1 est une vue en perspective d'un collecteur selon un premier mode de réalisation selon l'invention;

Les figures 2 et 3 sont des vues en élévation latérale selon deux directions opposées d'un collecteur selon l'invention, tel que représentée sur la figure 1;

Les figures 4 et 5 sont des vues en élévation frontale et en élévation latérale d'un collecteur selon un second mode de réalisation de l'invention, et,

Les figures 6 et 7 sont des vues éclatées en perspective du collecteur des figures 4 et 5 montrant ses deux pièces constitutives.

Comme le montrent les figures des dessins annexés, le . 25 ... collecteur ou répartiteur 1 comprend, d'une part, une chambre d'admission ou plénum 2 de forme allongée et pourvu(e) à l'une de ses extrémités longitudinales d'une ouverture d'admission 3 et, d'autre part, au moins deux tubulures 4 connectées latéralement à ladite chambre 2, lesdites tubulures 4 s'étendant au moins partiellement autour de ladite chambre d'admission à partir de leurs ouvertures d'entrée 5 débouchant dans cette dernière, en présentant une structure courbe sur une partie au moins de leur longueur.

Grâce au choix d'une conformation de surface d'assemblage 8' spécifique, l'invention permet la découpe du collecteur 2 en seulement deux pièces constitutives 6 et 7.

Ainsi, en suivant chaque tubulure 4 depuis son ouverture de sortie 5' jusqu'à son ouverture d'entrée 5, on observe tout d'abord un premier

10

15

20

. 25

30

35

segment de conduit 11 formé d'un seul tenant et faisant partie de la première pièce 6, un deuxième segment de conduit formé par l'assemblage longitudinal de deux portions latérales de parois complémentaires 10 et 14 appartenant respectivement à la première 6 et à la seconde pièces 7 constitutives et, enfin, un troisième segment de conduit 13 formé d'un seul tenant et faisant partie de la seconde pièce 7:

Préférentiellement, la première partie longitudinale 9 correspond à une portion principale de l'enveloppe délimitant la chambre d'admission 2 et comporte un embout d'un seul tenant 9' définissant l'ouverture d'admission 3 et la seconde partie longitudinale 12 correspond à un couvercle fermant ladite première partie longitudinale 9, la surface d'assemblage 8' s'étendant en majorité sous les fibres neutres ou les axes centraux de circulation des tubulures 4 (voir figures 2, 3 et 5).

Afin d'obtenir un collecteur ou répartiteur dont la structure d'ensemble présente une résistance mécanique et une rigidité augmentées, les tubulures 4 peuvent être reliées entre elles, entre tubulures adjacentes, par des portions de liaison 15 en forme de plaques ou de bandes formées d'un seul tenant avec les pièces constitutives 6, 7, d'une part, pour la seconde pièce 7, au moins au niveau des segments terminaux de conduits 13 des tubulures 4 débouchant dans la chambre d'admission 2 et, le cas échéant. des bords longitudinaux 14' des parties intermédiaires complémentaires (14) de portions latérales de paroi de tubulures 4, et, d'autre part, pour la première pièce 6 au niveau des segments terminaux de conduits 11 des tubulures 4 définissant les ouvertures de sortie 5' et, le cas des bords longitudinaux 10' des parties complémentaires 10 de portions latérales de paroi de tubulures 4, ces portions de liaison 15 formant une bride d'assemblage et/ou de fixation 15' d'un seul tenant au niveau des segments terminaux de conduits 11 définissant les ouvertures de sortie 5'.

De manière avantageuse, les portions de liaison 15 des parties intermédiaires 10, 14 de portions latérales de paroi de tubulures 4 des première et seconde pièces 6 et 7 forment ainsi des parties de zones de joints périphériques 8.

Comme le montrent notamment les figures 1, 2, 3, 5 et 7 des dessins annexés, et en vue d'aboutir à une structure d'ensemble ramassée, une portion de la seconde partie longitudinale de l'enveloppe formant couvercle 12 forme également une partie des parois des segments terminaux

10

15

20

25

. 30

de conduits 13 desdites tubulures 4 se terminant par les ouvertures d'entrée 5 respectives.

Selon une première variante de réalisation, les segments terminaux de conduits 13 des tubulures 4 débouchant dans la chambre d'admission 2 comportent des axes de circulation courbes situés dans des plans respectifs parallèles entre eux, ces segments 13 étant obtenus par moulage au moyen d'un noyau rotatif.

Selon une deuxième variante de réalisation, les segments de conduits 13 des tubulures 4 débouchant dans la chambre d'admission 2 comportent des axes de circulation courbes à développement hélicoïdal, ces segments étant obtenus par moulage au moyen d'un noyau rotatif déplacé selon un mouvement combiné de rotation et de translation.

Selon une troisième variante de réalisation, non représentée aux dessins annexés, les segments terminaux de conduits 13 des tubulures 4 débouchant dans la chambre d'admission 2 comportent des axes de circulation sensiblement rectilignes et situés dans des plans respectifs parallèles entre eux, ces segments 13 étant obtenus par moulage au moyen d'un noyau déplacé en translation, éventuellement selon deux directions différentes.

L'invention a aussi pour objet un procédé de fabrication d'un collecteur ou répartiteur d'admission 1 tel que décrit ci-dessus, caractérisé en ce qu'il consiste à réaliser séparément la première pièce 6 et la seconde pièce 7 par moulage par injection de matériau thermoplastique, chargée ou non, la seconde pièce 7 étant éventuellement réalisée au moyen d'un moule à noyau rotatif, puis à assembler ces deux pièces 6 et 7 par soudage par vibrations au niveau de zones de joint périphériques 8.

Bien entendu, l'invention n'est pas limitée aux modes de réalisation décrits et représentés aux dessins annexés. Des modifications restent possibles, notamment du point de vue de la constitution des divers éléments ou par substitution d'équivalents techniques, sans sortir pour autant du domaine de protection de l'invention.

10

15

20

25

30

#### REVENDICATIONS

- 1) Collecteur ou répartiteur d'admission pour d'alimentation en air pour moteur à combustion interne comprenant, d'une part, une chambre d'admission ou plénum de forme allongée et pourvu(e) à l'une de ses extrémités longitudinales d'une ouverture d'admission et, d'autre part, au moins deux tubulures connectées latéralement à ladite chambre, lesdites tubulures s'étendant au moins partiellement autour de ladite chambre d'admission à partir de leurs ouvertures d'entrée débouchant dans cette dernière, en présentant une structure courbe sur une partie au moins de leur longueur, collecteur caractérisé en ce qu'il est constitué par deux pièces (6 et 7) venues de moulage par injection de matériau thermoplastique et assemblées entre elles au niveau de zones de joint périphériques (8) situées sur une surface d'assemblage (8') traversant ledit collecteur (1), une première pièce (6) d'un seul tenant formant une première partie longitudinale (9) de l'enveloppe délimitant la chambre d'admission (2), une partie intermédiaire (10) de portion latérale de la paroi de chacune des différentes tubulures (4) et un segment terminal de conduit (11) de chacune desdites tubulures (4) se terminant par l'ouverture de sortie (5') de chacune de ces dernières, et une seconde pièce (7) d'un seul tenant formant une seconde partie longitudinale complémentaire (12) de l'enveloppe délimitant la chambre d'admission (2), un segment terminal de conduit (13) de chacune desdites tubulures (4) se terminant par l'ouverture d'entrée (5) de chacune de ces tubulures (4) débouchant dans la chambre d'admission (2) et une partie intermédiaire complémentaire (14) de portion latérale de la paroi de chacune des tubulures (4).
- 2) Collecteur selon la revendication 1, caractérisé en ce que la première partie longitudinale (9) correspond à une portion principale de l'enveloppe délimitant la chambre d'admission (2) et comporte un embout d'un seul tenant (9') définissant l'ouverture d'admission (3) et en ce que la seconde partie longitudinale (12) correspond à un couvercle fermant ladite première partie longitudinale (9), la surface d'assemblage (8') s'étendant en majorité sous les fibres neutres ou les axes centraux de circulation des tubulures (4).
- 3) Collecteur selon l'une quelconque des revendications 1 à 2, caractérisé en ce que les tubulures (4) sont reliées entre elles, entre

tubulures adjacentes, par des portions de liaison (15) en forme de plaques ou de bandes formées d'un seul tenant avec les pièces constitutives (6, 7), d'une part, pour la seconde pièce (7), au moins au niveau des segments terminaux de conduits (13) des tubulures (4) débouchant dans la chambre d'admission (2) et, le cas échéant, des bords longitudinaux (14') des parties intermédiaires complémentaires (14) de portions latérales de paroi de tubulures (4), et, d'autre part, pour la première pièce (6) au niveau des segments terminaux de conduits (11) des tubulures (4) définissant les ouvertures de sortie (5') et, le cas échéant, des bords longitudinaux (10') des parties intermédiaires complémentaires (10) de portions latérales de paroi de tubulures (4), ces portions de liaison (15) formant une bride d'assemblage et/ou de fixation (15') d'un seul tenant au niveau des segments terminaux de conduits (11) définissant les ouvertures de sortie (5').

10

15

20

25

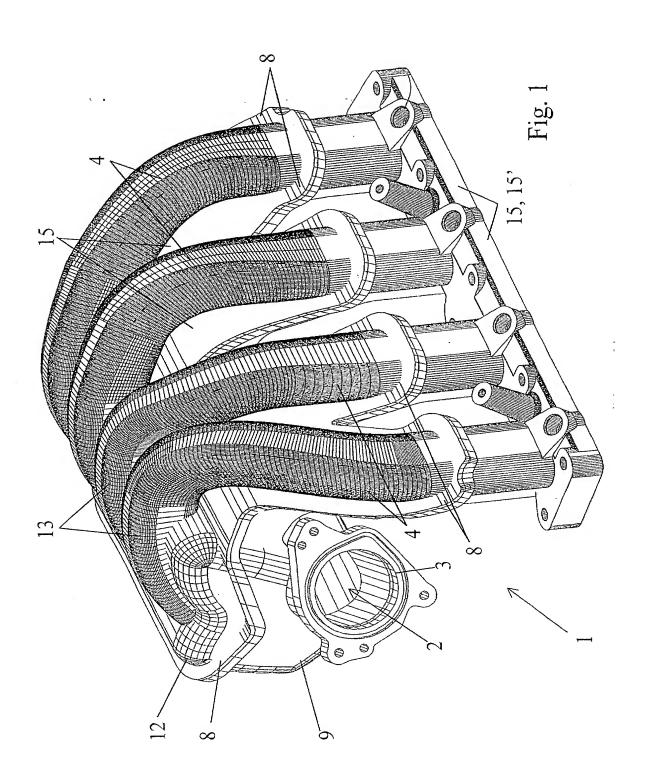
- 4) Collecteur selon la revendication 3, caractérisé en ce que les portions de liaison (15) des parties intermédiaires (10, 14) de portions latérales de paroi de tubulures (4) des première et seconde pièces (6 et 7) forment des parties de zones de joints périphériques (8).
- 5) Collecteur selon l'une quelconque des revendications 2 à 4, caractérisé en ce qu'une portion de la seconde partie longitudinale de l'enveloppe formant couvercle (12) forme également une partie des parois des segments terminaux de conduits (13) desdites tubulures (4) se terminant par les ouvertures d'entrée (5) respectives.
- 6) Collecteur selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce que les segments terminaux de conduits (13) des tubulures (4) débouchant dans la chambre d'admission (2) comportent des axes de circulation sensiblement rectilignes et situés dans des plans respectifs parallèles entre eux, ces segments (13) étant obtenus par moulage au moyen d'un noyau déplacé en translation, éventuellement selon deux directions différentes.
- 7) Collecteur selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce que les segments terminaux de conduits (13) des tubulures (4) débouchant dans la chambre d'admission (2) comportent des axes de circulation courbes situés dans des plans respectifs parallèles entre eux, ces segments (13) étant obtenus par moulage au moyen d'un noyau rotatif.

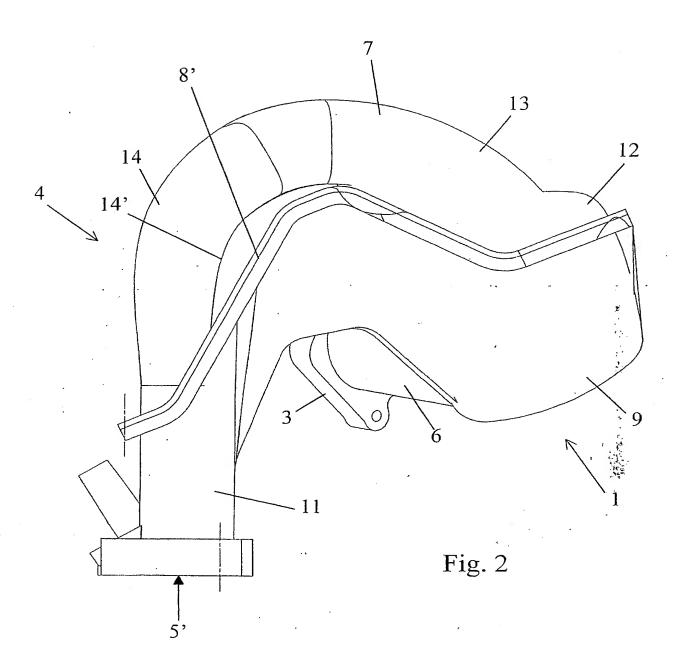
  8) Collecteur selon l'une quelconque des revendications la 5,
  - 8) Collecteur selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce que les segments de conduits (13) des tubulures (4) débouchant dans la chambre d'admission (2) comportent des axes de

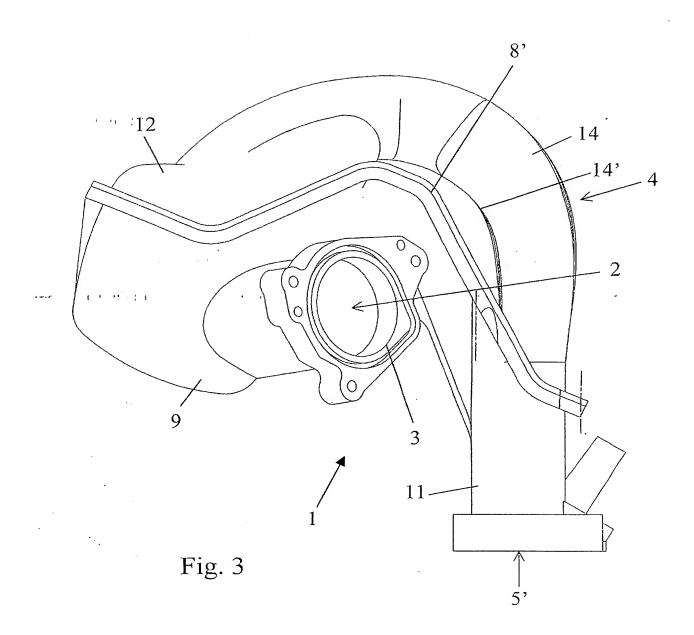
10

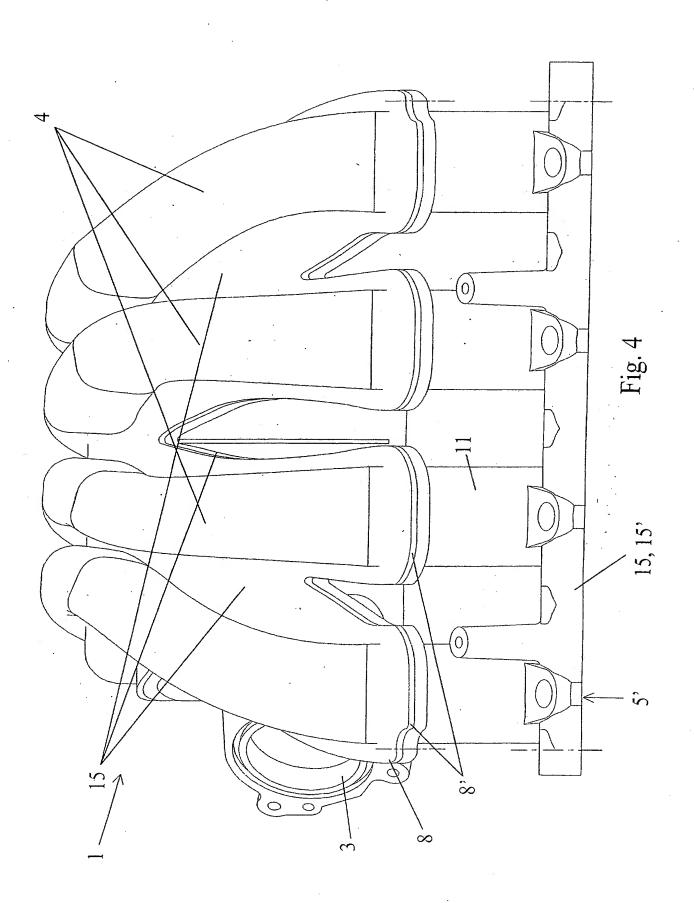
circulation courbes à développement hélicoïdal, ces segments étant obtenus par moulage au moyen d'un noyau rotatif déplacé selon un mouvement combiné de rotation et de translation.

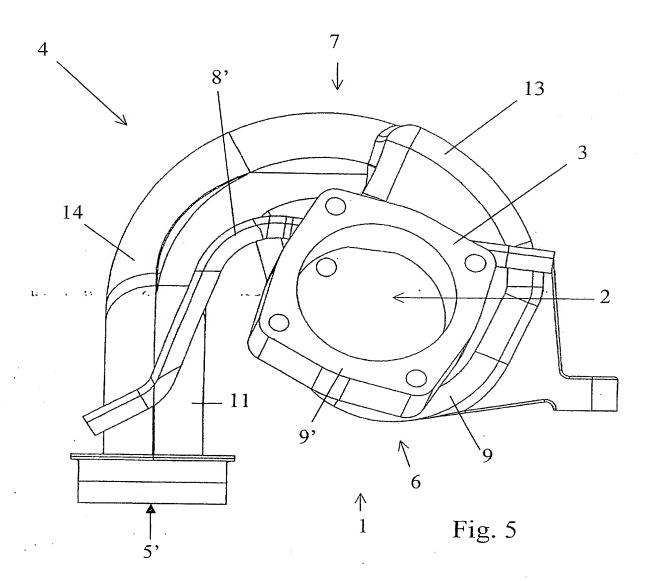
9) Procédé de fabrication d'un collecteur ou répartiteur d'admission selon l'une quelconque des revendications 1 à 8, caractérisé en ce qu'il consiste à réaliser séparément la première pièce (6) et la seconde pièce (7) par moulage par injection de matériau thermoplastique, chargée ou non, la seconde pièce (7) étant éventuellement réalisée au moyen d'un moule à noyau rotatif, puis à assembler ces deux pièces (6 et 7) par soudage par vibrations au niveau de zones de joint périphériques (8).

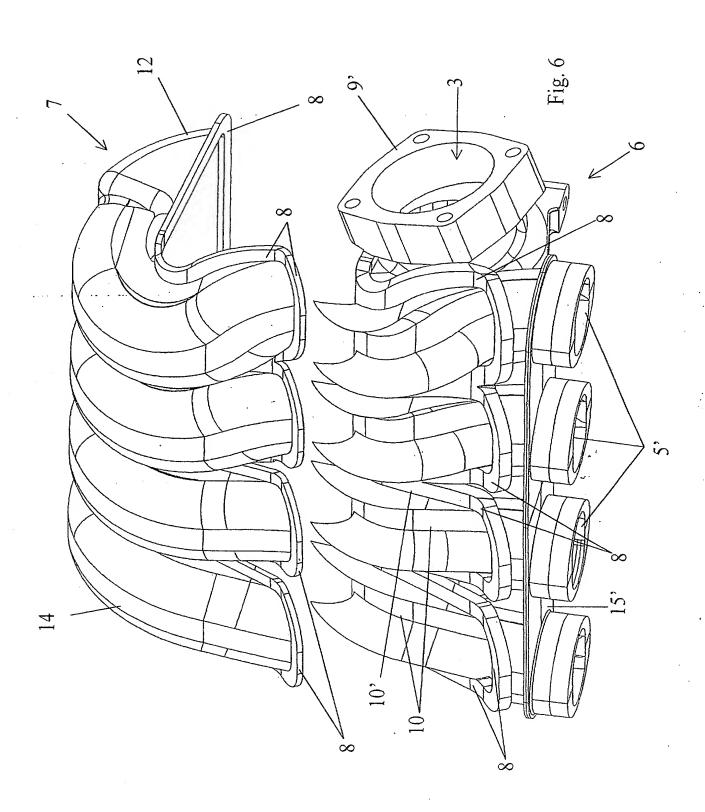












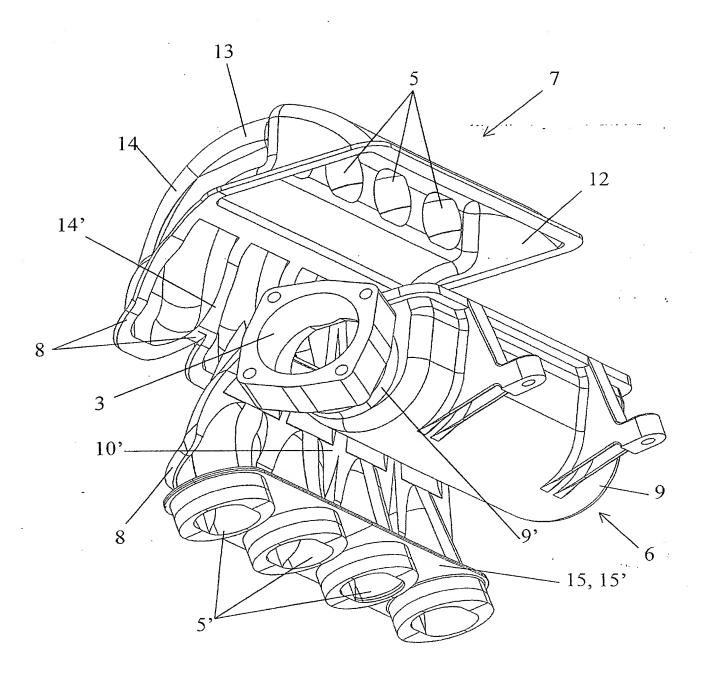


Fig. 7



## **BREVET D'INVENTION**

#### CERTIFICAT D'UTILITE



Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

#### **DÉPARTEMENT DES BREVETS**

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page Nº J. . / J. .

(Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30 Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire DB 113 W /260899 B20368 JK/CW Vos références pour ce dossier (facultatif) N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) Collecteur d'admission en deux parties LE(S) DEMANDEUR(S): MARK IV SYSTEMES MOTEURS (Société Anonyme) 4 place des Saisons 92400 COURBEVOIE (France) DESIGNE(NT) EN TANT QU'INVENTEUR(S) : (Indiquez en haut à droite «Page N° 1/1» S'il y a plus de trois inventeurs, utilisez un formulaire identique et numérotez chaque page en indiquant le nombre total de pages). MENIN Nom Denis Prénoms Lotissement Les Jardins de Flore Rue Adresse Code postal et ville 68125 **HOUSSEN** ĸ Société d'appartenance (facultatif) Nom Prénoms Rue Adresse Code postal et ville Société d'appartenance (facultatif) Nom Prénoms Adresse Code postal et ville Société d'appartenance (facultatif) DATE ET SIGNATURE(S) 20 novembre 2002 DU (DES) DEMANDEUR(S) **OU DU MANDATAIRE** (Nom et qualité du signataire) P. NUSS (92-1185), mandataire

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

